

Mot de la rédactrice

Cette 45^e édition du *Compendium des produits et spécialités pharmaceutiques (CPS)* et sa version électronique e-CPS sont tout simplement la source de renseignements sur les médicaments la plus exhaustive au Canada.

Depuis 1960, l'Association des pharmaciens du Canada (APhC) fournit aux professionnels de la santé une source unique de **monographies de produit** approuvées par Santé Canada. Aujourd'hui, l'APhC propose également d'autres sources de renseignements complémentaires qui enrichissent notre base de données sur les médicaments.

Fondées sur des preuves, les **monographies de l'APhC** se proposent de compenser l'absence de renseignements concernant d'anciens médicaments maintenant disponibles sous forme de produits génériques, et pour lesquels les fabricants ne soumettent pas de monographies nouvelles ou révisées. Les monographies de l'APhC sont écrites par des pharmaciens spécialisés en information pharmacothérapeutique et sont révisées par des experts canadiens membres de l'ordre des pharmaciens et des médecins. La présente édition contient 140 de ces monographies. Pour y avoir accès, repérez le nom générique du produit désiré dans l'Index des dénominations communes et des noms déposés (section verte) ou consultez la liste qui suit la Table des matières. Il y a peu de chances que vous ne trouviez pas d'informations sur un médicament en vente au Canada dans le *CPS*, mais si tel est le cas, nous vous saurions gré de nous le faire savoir.

La section **Info-Clin** fournit des renseignements cliniques et divers outils pratiques d'utilisation rapide, destinés à aider les professionnels de la santé à utiliser les médicaments de façon sûre et efficace. À titre d'exemple, mentionnons entre autres les sections sur l'utilisation des médicaments chez les populations spéciales (femmes enceintes, femmes qui allaitent) ou dans les cas particuliers (médecine dentaire, immunisation), les interactions avec les aliments ou le jus de pamplemousse, la surveillance des concentrations sériques des médicaments ou encore comment obtenir des informations sur les ingrédients non médicinaux et le latex. Familiarisez-vous avec cette section, afin de vous y retrouver facilement lorsque vous aurez à la consulter.

Très apprécié, le **Guide thérapeutique** présente une liste de maladies ou d'états pathologiques accompagnés de divers agents utilisés pour leur traitement, regroupés par classes thérapeutiques. Cette section comprend les affections dont traite la 5^e édition de *Therapeutic Choices* et e-Therapeutics et s'améliore chaque année. Ce n'est donc pas sans raison que les usagers du *CPS* ne peuvent se passer de ces pages.

En plus de servir de tremplin vers la section blanche (monographies de produit et monographies de l'APhC), l'**Index des dénominations communes et des noms déposés** (section verte) liste également les noms déposés qui ne sont pas soumis au *CPS*. La liste des **produits retirés du marché** entre 2000 et 2009 a été intégrée à cette section. Vous n'avez donc désormais qu'une seule section à consulter : les pages vertes du *CPS*.

L'édition 2010 du *CPS* contient également :

- 146 nouveaux produits
- 4 nouvelles monographies de l'APhC (amantadine, céfuroxime, désipramine, nadolol)
- 46 nouvelles illustrations dans la section **Identification des produits**
- Une mise à jour de tous les articles de la section Info-Clin

La version imprimée du *CPS* est accompagnée du e-CPS depuis 2004. Les sections **Renseignements destinés aux patients** et **Quoi de neuf** paraissent seulement dans la version en ligne. Les monographies présentent maintenant des liens vers les avis et mises en garde de Santé Canada dans le e-CPS. Les dates de rédaction et de révision (le cas échéant) sont indiquées au début des monographies nouvelles ou récemment révisées. Pour le moment, certains documents n'apparaissent que dans la version imprimée du *CPS* (p. ex. le Guide thérapeutique).

Cette édition du *CPS* est la septième à contenir une boîte d'alerte dans la section Surdosage de toutes les monographies. Cette case incite les usagers à communiquer avec le Centre antipoison local pour obtenir des conseils sur le traitement du surdosage. Les éditeurs de l'Association des pharmaciens du Canada ont inséré cette boîte d'alerte en réponse à des préoccupations au sujet de la qualité des informations sur le traitement du surdosage dans certaines monographies.

Nous remercions les membres du Comité consultatif de rédaction (voir les premières pages) de ses commentaires sur les nombreuses questions pertinentes que soulève la publication d'une source aussi complexe de renseignements sur les médicaments. Nous remercions également les pharmaciens et les médecins qui ont passé en revue le contenu de l'ouvrage (voir la liste des critiques), les fabricants de produits pharmaceutiques qui ont présenté des monographies pour fins d'inclusion dans la présente édition (voir les répertoires) et les lecteurs pour leur soutien et leurs commentaires.

La publication du *CPS* a été rendue possible grâce au talent et au dévouement de l'équipe de rédacteurs, de techniciens d'édition, de concepteurs et d'administrateurs de l'APhC. Nous sommes fiers du *CPS* 2010 et vous invitons à nous communiquer vos commentaires sur le fruit de nos efforts.

Carol Repchinsky
Rédactrice en chef